

دعای صحیفه

در کتاب شریف و بابرکت معجم الدعوات مرحوم سید بن طاووس رحمه الله دعای شریفی بابرکات بسیار و آثار فوق العاده از مولی الموالی امیر المؤمنین صلوات الله و سلام علیه و آله نقل نموده که سزاوار است شیعیان آن حضرت از آن غافل نباشند و در مشکلات دنیا و آخرت و مسائل فردی و اجتماعی از آن بهره گرفته به نتیجه مطلوبشان برسند و از خیر این جهان و آن جهان بهره مند گردند. اما توصیف نتایج و آثار آن که در روایت بیان گردیده است. مرحوم سید رحمه الله علیه روایت نموده از حضرت علی علیه السلام که ایشان از حضرت رسول اکرم صلی الله علیه و آله نقل نمودند که حضرت رسالت صلی الله علیه و آله فرمودند: جبرئیل نزد من آمد در حالی که در پشت مقام ابراهیم علیه السلام مشغول نماز بودم پس از اتمام نماز از خداوند متعال تقاضای مغفرت برای امت خود نمودم. جبرئیل گفت: یا رسول الله صلی الله علیه و آله! بسیار به امت خود علاقمند می باشی و می ترسی از خطای ایشان. خداوند به بندگانش رحیم است. حضرت می فرماید آری ای برادر جبرئیل! تو نیز مورد علاقه

من وامت من می باشی. اکنون دعایی را بیاموز که امت من بعد از من با قرائت آن و نائل شدنشان به مقاصد خود مریدانیند. جبرئیل عرضه می دارد: یا رسول الله صلی الله علیه و آله توصیه می کنم که امر فرمایی امت خود را هر ماه سه روز ایام البیض را که سیزدهم و چهاردهم و پانزدهم همراه است روزه را فراموش ننمایند و نیز امر فرمایی آنها را تا خداوند متعال را به این دعای شریف بخوانند و این دعایی است که حاملان عرش به برکت این دعا عرش الهی را حل می کنند و من به برکت آن از آسمانها به زمین فرود می آیم و از زمین به آسمان صعود می نمایم، و این دعا را به درهای بهشت و جای جای بهشت مرقوم و نوشته شده است، و با این دعا درهای بهشت گشوده می شود و به برکت این دعا خلق خداوند در روز قیامت محشور می شوند به امر الهی. و هر یک از امت شما این دعا را قرائت کند خداوند عذاب قبر را از او برداشته و به برکت آن از بدی بزرگ قیامت. و از آفات دنیا در امن قرار خواهد گرفت و از عذاب آتش جهنم نجات خواهد یافت. رسول اکرم صلی الله علیه و آله فرمود از جبرئیل سوال نمودم که ثواب این دعا را بیان دارد. او چنین گفت:

یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ سوال نمودی از چیزی کہ قدرت توصیف آن را ندارم زیرا قدرت توصیف آن را ندارم زیرا قدر آن را خداوند متعال داند و بس. و اگر تمام درختان قلم باشد و دریاها مرکب و جمیع خلایق نویسنده قادر خواهند بود ثوابی کہ خداوند کریم بہ قرائت کنندہ این دعا عطا می فرماید بنویسند. اینک مقداری از آن بیان می شود. چنانچہ بندہ ای اسیر و عبد دیگری باشد بہ قصد آزادی خود این دعا را قرائت کند خداوند متعال او را از سختی عبودیت و اسارت بندگی خلاص خواهد نمود. چنانچہ مغموم و گرفتاری آن را بخواند خداوند ہم و غم او را بر طرف می گرداند. و اگر حاجتی را انسان طالب باشد و برای رفع آن این دعا را بخواند خداوند متعال حاجت او را برآورده و نیازش را مرحمت می فرماید چہ آن حاجت دنیوی باشد و یا اخروی. مادی باشد یا معنوی ان شاء اللہ. و او را از مرگ ناگہانی (سکتہ) حفظ می فرماید. و از ہراس قبر او را ایمن و حفظ سازد و از فقر در دنیا او را محفوظ نماید. و بہ او قدرت و مقام شفاعت از دوستانش در روز قیامت عطا فرماید: در حالی کہ آن روز سخت و هولناک و پرهراس خندان باشد و بہ برکت این دعا بہ بہشت دارالسلام واردش نمایند و خداوند متعال او را در غرفہ های آن مقام والا ساکن فرماید در حالی کہ طبع بہ لباسهای جنان باشد و چنانچہ شخصی روزہ بدارد و این دعا را بخواند خداوند ثوابی

راکه به جبرئیل علیه السلام و میکائیل علیه السلام و اسرافیل علیه السلام و عزرائیل علیه السلام و ابراهیم خلیل

علیه السلام و عیسی علیه السلام و شما ای رسول کرامی صلی الله علیه و آله عطا فرموده به او عطا خواهد فرمود.

رسول اکرم صلی الله علیه و آله می فرماید: در گفت بودم که جبرئیل گفت: یا محمد صلی الله علیه و آله! هر یک

از امت شما مدت عمرش یک بار این دعا را بخواند خداوند او را در روز قیامت در حالی محشور می نماید که صورتش

مانند ماه شب چهارده می درخشد و مردم مکان می کنند یکی از انبیاء است. پس جبرئیل ادامه داد و گفت: یا محمد

صلی الله علیه و آله! چنانچه شخصی پنج بار موفق شود به قرائت این دعا، من جبرئیل با سببی از اسبهای بهشتی در کنار

قبر او در روز رستاخیز آماه خواهم بود که به مجرد زنده شدن و حشر او را بدون تامل در مواقف حساب و بدون توقف در

هیچ مکانی به مقام عالی در دار النعیم در جوار وجود نازنین شما ای محمد صلی الله علیه و آله فرمود آورم و ساکن نمایم و من

جبرئیل ضامن هستم برای کسی که موفق به خواندن این دعا شود چه زن و چه مرد که خداوند او را عذاب نفرماید اگر چه

کنایان او بیشتر از کف دریاها و افزون تر از قطرات باران و برگ درختان و عدد مردم اهل بهشت و جهنم باشد و هر

کس موفق شود به خواندن این دعا شود ثواب حج واجب و عمره مقبوله بنویسد.

و هر کس در هنگام خواب یا طهارت و پاکیزگی پنج بار این دعا را قرائت کند شماراد خواب می بیند در حالی که او را
بشارت به بهشت می دهید، و چنانچه شخصی گرسنه و تشنه باشد و برای رفع آن غذا و آبی نداشته باشد و یا مریض باشد و
دارویی برایش فراهم نباشد به برکت قرائت این دعا خداوند او را از تشنگی و گرسنگی و مرض نجات خواهد داد و حوائج
دنیا و آخرت او را عطا خواهد فرمود. و هر کس چیزی از او ذمیمه باشد و ضو بسازد و چهار رکعت یا دو رکعت نماز بخواند
و در هر رکعت بعد از حمد سوره اخلاص (قل هو الله احد) را دو مرتبه بخواند و پس از سلام نماز این دعا را بخواند و نوشته
این دعا را مقابل یا زیر سرش بگذارد خداوند متعال مشرق و مغرب را در هم نموده و مفقود شده او را به او بازگرداند.
و چنانچه شخصی دشمنی داشته باشد و موفق شود این دعا را برای دفع او بخواند خداوند متعال او را در حفظ و امن محکم خود
قرار می دهد که احدی به او ضرر نمی تواند برساند و هر کس دارای قرض باشد به برکت قرائت این دعا دین او ادا خواهد
شد آن هم به سهولت ان شاء الله تعالی. آگاه باشید که هر مومن مخلصی با اخلاص کامل آن را قرائت کند و از
خداوند خواهد که کوه به حرکت در آید و یا آب در زیر پایش محکم و سفت و جاد شود هر آینه به مقصود خواهد رسید.

زیرا در این دعا اسم اعظم الهی مستور است و سزاوار نیست کسی که ایمان به خداوند و اولیاءش دارد اجازه دهد در
قلبش کوچکترین وسوسه و تردیدی درباره عظمت و خواص این دعیا شریف پیدا شود، زیرا خداوند به هر کس که اراده
فرماید اورا عطای بی حساب عنایت خواهد فرمود و رسول اکرم صلی الله علیه و آله فرمودند در هر جنگی که با دشمنان
داشتیم و این دعا را خواندم به برکت آن پیروزی نصیب مومنین گشت و نیز فرمودند: کسی که موفق شود به
مداومت بر آن به او نور اولیاء عظامی شود و هر مشکلی برایش آسان و آسانی آسانتر خواهد شد.

ابن عباس گوید: به خدمت رسول خدا رسیدم. حضرتش را خندان و شاد دیدم. گفتم: پدر و مادرم به فدایتان، ای
رسول خدا! داستان چیست؟ فرمود: عباس! جبرئیل بر من فرود آمد. او صحیفه ای به دست داشت که مرا به
ویژه اتم را بزرگ داشتی است. گفتم: یا محمد، این را بر گیر و بخوان و بزرگ دار که کنجی است از کنجهای جهان
و پسین. این دعایی است که خدا با احترام به تو و امت هدیه داده است. جبرئیل، پاداش خوانندگی این دعا
چست؟ پاسخ داد: یا محمد، پاداشی را رسیدی که جز خدا نمیداند.

اگر دریاها مرکب شوند و درختان قلم و فرشتگان آسان ها نویسند و هزار برابر دنیا نویسند، مرکبات تمام میشود و قلم ها می
کشند و ده یک آن پاداش را نتوانند نوشت! یا محمد، به خدایی که تورا به پیامبری راستین برگزید، هیچ بنده‌ی مردیازنی
این دعا را نخواند مگر آن که خداوند پاداش چهار پیامبر و چهار فرشته را برایش مینویسد، از پیامبران، تویارسول
الله و عیسی و موسی و ابراهیم و فرشتگان، من و اسرافیل و میکائیل و عزرائیل. یا محمد، هر مرد و زنی این دعا را در
دوره‌ی عمریست بار بخواند خداوند تبارک و تعالی او را به آتش دوزخ کیفر نکند. اگر گناهانش به اندازه‌ی کف (موج
) دریاها و دانه‌های باران و شمار ستارگان و سنگینی عرش و کرسی و لوح و قلم و ریگها و درختان و مویها و پشما و مردم
بهشت و دوزخ باشد، خداوند آنها را خواهد آمرزید و در برابر هر گناه، هزار حسنه خواهد داد! یا محمد، اگر او اندوه و غم
بایماری و ناخوشی و عارضه و همشکی و هراسی داشت و آن راسه بار خواند، خداوند حاجتش را برمی آورد و هر که در
جایی باشد که از شیر و کرک ترس داشت یا میخواست نزد قدرتمند یا مگر می رود، پروردگار بزرگ هر بدی و
ناخواستهای و آفتی را به نیرو و خواست خویش از وی دور میدارد. هر که در جنگی یک بار این دعا را بخواند،

خداوند نیروی همتاد جنگ جو را بدو میدهد و هر که آن را بر دوسر و صورت یا شکم یا زخم چشم و مار و عقرب زدگی بخواند خداوند همه را از او دور میسازد. یا محمد، هر که این دعا را باورند شسته باشد از من بیزاری جسده است و هر که انکار کند برکت از وی دور میشود! حسن بصری گفته است: پیامبر خدا بعد از کتاب خدا، دعایی بهتر از این برای امت خویش به یادگار نگذاشت! ثوری گفته است: هر که حرمت این دعا را نشناسد، در خطر هلاکت است! پیامبر فرمود: جبرئیل، چرا این دعا از دیگر دعاها برتر شمرده شده است؟ گفت: زیرا اسم اعظم خداوند در آن است. هر که آن را بخواند، حافظه و هوش و دانش و عمر و سلامتی بدنش چندین برابر میشود و خداوند همتاد آفت دنیایی و مقصد آفت آخرتی از وی دور میشود.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سه بار گفته شود (سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ)

سُبْحَانَهُ مِنْ إِلَهٍ مَا أَمْلَكُهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مَلِكٍ مَا أَقْدَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
قَدِيرٍ مَا أَعْظَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ عَظِيمٍ مَا أَجَلَّهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ جَلِيلٍ مَا
أَمْجَدَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مَاجِدٍ مَا أَرَأَفَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ رَعُوفٍ مَا أَعَزَّهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ عَزِيزٍ مَا أَكْبَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ كَبِيرٍ مَا أَقْدَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
قَدِيمٍ مَا أَعْلَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ عَالٍ مَا أَسْنَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ سَنِيٍّ مَا أَبْهَاهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ بَهِيٍّ مَا أَنْوَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مُنِيرٍ مَا أَظْهَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
ظَاهِرٍ مَا أَخْفَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ خَفِيٍّ مَا أَعْلَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ عَلِيمٍ مَا أَخْبَرَهُ
وَ سُبْحَانَهُ مِنْ خَيْرٍ مَا أَكْرَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ كَرِيمٍ مَا أَلْطَفَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
لَطِيفٍ مَا أَبْصَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ بَصِيرٍ مَا أَسْمَعَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ سَمِيعٍ مَا
أَحْفَظَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ حَفِيزٍ مَا أَمْلَأَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مَلِيٍّ مَا أَوْفَاهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ وَفِيٍّ مَا أَغْنَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ غَنِيٍّ مَا أَعْطَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
مُعْطٍ مَا أَوْسَعَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ وَاسِعٍ مَا أَجْوَدَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ جَوَادٍ مَا
أَفْضَلَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مُفْضِلٍ مَا أَنْعَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مُنْعِمٍ مَا أَسِيدَهُ وَ

سُبْحَانَهُ مِنْ سَيِّدٍ مَا أَرْحَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ رَحِيمٍ مَا أَشَدَّهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
شَدِيدٍ مَا أَقْوَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ قَوِيٍّ مَا أَحْكَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ حَكِيمٍ مَا
أَبْطَشَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ بَاطِشٍ مَا أَقْوَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ قَيُّومٍ مَا أَحْمَدَهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ حَمِيدٍ مَا أَدْوَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ دَائِمٍ مَا أَبْقَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ بَاقٍ
مَا أَفْرَدَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ فَرْدٍ مَا أَوْحَدَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ وَاحِدٍ مَا أَصَمَدَهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ صَمَدٍ مَا أَمْلَكَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مَالِكٍ مَا أَوْلَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
وَلِيٍّ مَا أَعْظَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ عَظِيمٍ مَا أَكْمَلَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ كَامِلٍ مَا أَتَمَّهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ تَامٍ مَا أَعْجَبَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ عَجِيبٍ مَا أَفْخَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
فَاحِرٍ مَا أَبْعَدَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ بَعِيدٍ مَا أَقْرَبَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ قَرِيبٍ مَا أَمْنَعَهُ
وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مَانِعٍ مَا أَغْلَبَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ غَالِبٍ مَا أَعْفَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
عَفْوٍ مَا أَحْسَنَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مُحْسِنٍ مَا أَجْمَلَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ جَمِيلٍ مَا
أَقْبَلَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ قَابِلٍ مَا أَشْكَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ شَكُورٍ مَا أَغْفَرَهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ غَفُورٍ مَا أَكْبَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ كَبِيرٍ مَا أَجْبَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
جَبَّارٍ مَا أَدَيَّنَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ دَيَّانٍ مَا أَقْضَاهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ قَاضٍ مَا أَمْضَاهُ
وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مَاضٍ مَا أَنْقَذَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ نَافِذٍ مَا أَرْحَمَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ
رَحِيمٍ مَا أَخْلَقَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ خَالِقٍ مَا أَفْقَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ قَاهِرٍ مَا أَمْلَكَهُ
وَ سُبْحَانَهُ مِنْ مَلِيكٍ مَا أَقْدَرَهُ وَ سُبْحَانَهُ مِنْ قَادِرٍ مَا أَرْفَعَهُ وَ سُبْحَانَهُ

مِنْ رَفِيعٍ مَا أَشْرَفَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ شَرِيفٍ مَا أَرْزَقَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ رَازِقٍ مَا
أَقْبَضَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ قَابِضٍ مَا أَبْطَطَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ بَاسِطٍ مَا أَهْدَاهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ هَادٍ مَا أَصْدَقَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ صَادِقٍ مَا أَبْدَاهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ
بَادِيٍّ مَا أَقْدَسَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ قُدُّوسٍ مَا أَظْهَرَهُ [مَا أَطْهَرَهُ] وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ
ظَاهِرٍ [مِنْ طَاهِرٍ] مَا أَرْكَاهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ زَكِيِّ مَا أَبْقَاهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ بَاقٍ
مَا أَعْوَدَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ عَوَّادٍ [مُعِيدٍ] مَا أَفْطَرَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ فَاطِرٍ مَا
أَرْعَاهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ رَاعٍ مَا أَعْوَنَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ مُعِينٍ مَا أَوْهَبَهُ وَ سُُبْحَانَهُ
مِنْ وَهَّابٍ مَا أَتَّوَبَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ تَوَّابٍ مَا أَسْخَاهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ سَخِيٍّ مَا
أَبْصَرَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ بَصِيرٍ مَا أَسْلَمَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ سَلِيمٍ مَا أَشْفَاهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ شَافٍ مَا أَنْجَاهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ مُنْجٍ مَا أَبْرَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ بَارٍ
مَا أَطْلَبَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ طَالِبٍ مَا أَدْرَكَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ مُدْرِكٍ مَا أَشَدَّهُ وَ
سُبْحَانَهُ مِنْ شَدِيدٍ مَا أَعْطَفَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ مُتَعَطِّفٍ مَا أَعْدَلَهُ وَ سُُبْحَانَهُ
مِنْ عَادِلٍ مَا أَتَّقَنَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ مُتَّقِنٍ مَا أَحْكَمَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ حَكِيمٍ مَا
أَكْفَلَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ كَفِيلٍ مَا أَشْهَدَهُ وَ سُُبْحَانَهُ مِنْ شَهِيدٍ مَا أَحْمَدَهُ وَ
سُبْحَانَهُ هُوَ اللَّهُ الْعَظِيمُ وَ بِحَمْدِهِ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ اللَّهُ أَكْبَرُ
وَ لِلَّهِ الْحَمْدُ وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ دَافِعِ كُلِّ بَلِيَّةٍ وَهُوَ
حَسْبِي وَ نِعْمَ الْوَكِيلُ.

ترجمه ی دعای صحیفه

تسبیح می کنم تسبیح خدایی که بزرگ است و متلبسم به حمد او
منزه است خدا تعجب می کنم از خدائی که چه چیز او را مالک
گردانیده [و تعجب می کنم از پادشاهی که چه چیز توانا نموده است
او را] و منزه است او و تعجب است از بسیار قادری که او را چیز
بزرگ کرده او را و منزه است خدا و تعجب می کنم از بزرگی که چه
چیز او را جلیل نموده و منزه است او و تعجب است از بزرگی که چه
چیز او را شریف نموده و منزه است خدا و تعجب است از شریفی
که او را چه چیز مهربان نموده و تعجب است از مهربانی که چه چیز
او را عزیز نموده و تعجب می کنم از عزیزی که چه چیز او را بزرگ
نموده و تعجب می نمایم از بزرگی که چه چیز او را همیشگی نموده
و تعجب است از دائمی که چه چیز او را بلند نموده و تعجب است
از بلند مرتبه ای که چه چیز او را رفعت داده و تعجب می نمایم از
رفیعی که چه چیز او را حسن داده و تعجب است از نیکوئی که چه
چیز او را نورانی گردانیده و تعجب است از روشنی که چه چیز او را
ظاهر کرده است و تعجب است از ظاهری که چه چیز او را پنهان
نموده و تعجب از پنهانی که چه چیز او را دانا نموده و تعجب است

از دانائی که چه چیز او را خبردار گردانید و تعجب است از خبرداری
که چه چیز او را کریم نموده و تعجب است از بخشنده ای که چه چیز او را
مهربان نموده و تعجب است از مهربانی که چه چیز او را بینا
گردانیده است و تعجب است از بینائی که چه چیز او را شنوا نموده
است و تعجب است از شنوائی که چه چیز او را نگاهدارنده گردانیده
و تعجب است از نگاهدارنده ای که چه چیز او را توانگر گردانیده و
تعجب است از توانگری که چه چیز او را صاحب عطا نموده و تعجب
است از دهنده ای که چه چیز او را بی نیاز گردانیده و تعجب است
از بی نیازی که چه چیز او را صاحب بخشش نموده و تعجب است
از بخشنده ای که چه چیز او را وسعت داده و تعجب است از رزق
دهنده ای که چه چیز او را صاحب بخشش نموده و تعجب است از
صاحب بخششی که چه چیز او را صاحب احسان نموده و تعجب
است از صاحب عطیه ای که چه چیز او را منعم گردانیده و تعجب
است از نعمت دهنده ای که چه چیز او را ستوده گردانیده و تعجب
است از ستوده ای که چه چیز او را رحیم گردانیده و تعجب است از
رحم کننده ای که چه چیز او را سخت گردانیده و تعجب است از
سخ تگیری که چه چیز او را قوت داده و تعجب است از صاحب
قوتی که چه چیز او را حلیم نموده [او را حکیم گردانیده] و تعجب
است از حلم کننده ای حکیمی [که چه چیز او را صاحب قهر نموده

و تعجب است از صاحب قهری که او را چه بر پای داشته و تعجب است از بخود برپائی که چه چیز او را حمد کرده و تعجب است از حمد شده ای که چه چیز او را همیشگی نموده و تعجب است از همیشه ای [که او را چه باقی داشته و تعجب است از باقی ای] که چه چیز او را بیهمتا نموده و تعجب است از بی یهمتائی که چه چیز او را یکتا نموده و تعجب است از یکتائی که چه چیز او را مقصود و بی نیاز گردانیده و تعجب است از بی نیازی که چه چیز او را صاحب ملک نموده و تعجب است از مالکی که چه چیز او را صاحب اختیار نموده و تعجب است از صاحب اختیاری که چه چیز او را بزرگ نموده و تعجب است از بزرگی که چه چیز او را کامل و تمام نموده و تعجب است از کاملی که چه چیز او را تمام نموده و تعجب است از تمامی که چه چیز او را نیکو گردانیده و تعجب است از نیکوئی که چه چیز او را صاحب فخر نموده و تعجب است از فخرکننده ای که چه چیز او را دور ساخته و تعجب است از دوری که چه چیز او را نزدیک ساخته و تعجب است از نزدیکی که چه چیز او را غالب و قوی گردانیده و تعجب است از غلبه کننده ای که چه چیز او را مسلط نموده و تعجب است از مسلطی که چه چیز او را عفوکننده نموده و تعجب است از عفوکننده ای که چه چیز او را احسا نکننده کرده و تعجب است از احسان کننده ای که چه چیز او را نیکوکار

نموده و تعجب است از نیکوکاری که چه چیز او را قبول توبه کننده
نموده و تعجب است از قبول توبه کننده ای که چه چیز او را جزا
دهنده نموده و تعجب است از جزا دهنده ای که چه چیز او را
صاحب مغفرت نموده و تعجب است از آمرزنده ای که چه چیزی
او را بزرگ نموده است و تعجب است از بزرگی که چه چیز او را
صاحب جبروت نموده و تعجب است از صاحب جبروتی که چه چیز
او را جزا دهنده نموده و تعجب است از جزا دهنده ای که چه چیز
او را حاکم گردانیده و تعجب است از حکم کننده ای که چه چیز
حکم او را ممضی نموده و تعجب است از حاکمی که چه چیز جاری
نموده امر او را و تعجب است از جاری در حکمی که چه صفت
صاحب رحم نموده او را و تعجب است از رحم کننده ای که چه
صفت خلق کننده گردانیده او را و تعجب است از خلق کننده ای که
چه چیز او را صاحب غلبه نموده تعجب است از غلبه نماینده ای که
چه امر او را صاحب مملکت نموده و تعجب است از صاحب
مملکتی که چه صفت او را صاحب قدرت نموده و تعجب است از
توانائی که چه چیز او را بلند مرتبه نموده و تعجب است از بلند
مرتبه ای که چه صفت او را شریف گردانیده و تعجب است از
صاحب شرفی که چه امر او را رزق دهنده گردانیده و تعجب است از
روزی دهنده ای که چه چیز او را نگاه دارنده رزق او را و تعجب است

از نگاه دارنده رزقی که چه چیز او را روزی بخشنده نموده و تعجب است از روزی گستراننده ای که چه چیز راهنما گردانیده او را و تعجب است از راهنمائی که چه چیز او را راستگوی نموده و تعجب است از راستگوئی که چه چیز او را ظاهر گرانیده و تعجب است از ظاهری که چه چیز منزّه از عیبه‌ها نموده او را و تعجب است از منزّهی که چه چیز او را پاکیزه [ظاهر] نموده و تعجب است از پاکیزه‌ای [آشکاری] که چه چیز او را پاک نموده و تعجب است از پاکی که چه چیز باقی داشته او را و تعجب است از باقی‌ای که چه چیز او را اعاده کننده نموده و تعجب است از اعاده کننده‌ای که چه چیز او را خلق کننده نموده و تعجب است از خلق کننده‌ای [که چه چیز او را نگاهدارنده نموده و تعجب است از نگاهدارنده‌ای که چه چیز او را یاری کرده و تعجب است از یاری کننده‌ای] که چه چیز او را صاحب بخشش کرده و تعجب است از بسیار بخشنده‌ای که چه چیز او را توبه‌قبو لکننده نموده و تعجب است از توبه‌قبو لکننده‌ای که چه چیز او را صاحب کرم نموده و تعجب است از صاحب کرمی که چه چیز او را یاری کننده [بینا] نموده و تعجب است از یاری کننده‌ای [بینائی] که چه چیز او را سالم گردانیده و تعجب است از سالمی که چه چیز او را شفا دهنده نموده و تعجب است از شفا دهنده‌ای که چه چیز او را خلاص کننده نموده و تعجب است از نجات دهنده‌ای که چه چیز نیکوکار نموده او را و تعجب است از نیکوکاری که چه چیز او را ظل بکننده نموده و تعجب است از ظل بکننده‌ای که چه چیز او را صاحب ادراک نموده و تعجب است از ادراک کننده‌ای که چه چیز او را قوی گردانیده و تعجب است از صاحب

قوتی که چه چیز او را مهربان کرده و تعجب است از مهربانی که چه چیز عادل نموده و تعجب است از عدلی که چه چیز امر او را محکم نموده و تعجب است از محکم کننده ای که چه چیز او را دانای با تدبیر نموده و تعجب است از حکیمی که چه چیز او را کفیل و ضامن گردانیده و تعجب است از ضامنی که چه چیز او را دانا گردانیده [و تعجب است از دانایی که چه چیز او را با ستایش نموده و تعجب است از دانایی که چه چیز او را با رابطه کرده است و تعجب است از رابطه ای که چه چیز او را کافی کرده است و تعجب است از کافی ای که چه چیز او را حسا بکننده قرار داده و تعجب است از حسا بکننده ای که چه چیز او را تام و کامل کرده و تعجب است از تام و کاملی که چه چیزی او را قدیمی گردانیده] و او را تسبیح می کنم تسبیح کردنی اوست خدای بزرگ و متلبسم به سپاس او و همه حمد از برای خداست و معبودی مگر خدا نیست و خدا بزرگتر است از آنکه بوصف درآید و از برای خداست حمد و نیست حرکتی و نه توانائی مگر بخدای بلند مرتبه بزرگ دفع کننده هر بلائی. و اوست کافی مرا و نیکو معتمد است او.

تنظیم (محمد علی شرطان)